Parlamento europeo
2024-2029

Commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

2025/0555(COD)

19.5.2026

EMENDAMENTI
3638 - 3792

Progetto di relazione
Christian Ehler, Dan Nica
(PE784.506v01-00)

Istituzione del Fondo europeo per la competitività ("ECF"), comprensivo del programma specifico per le attività di ricerca e innovazione nel settore della difesa

Proposta di regolamento
(COM(2025)0555 – 2025/0555(COD))

Emendamento 3638
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Gli Stati membri adottano tutte le misure necessarie per provvedere al corretto funzionamento delle azioni beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione e ***possono fornire*** un contributo grazie alle loro competenze, conoscenze e assistenza a livello tecnico, in particolare nel settore della sicurezza intrinseca ed estrinseca e dell'assegnazione delle frequenze. Tale contributo comprende, tra l'altro, la messa a disposizione dell'Unione di dati, informazioni, servizi e infrastrutture in loro possesso o situati sul loro territorio, necessari per il buon funzionamento delle azioni. Gli Stati membri sono responsabili, a livello locale, dell'accreditamento di sicurezza dei siti che si trovano nel loro territorio e che fanno parte della zona di accreditamento di sicurezza per le componenti; in particolare gli Stati membri che partecipano al partenariato SST effettuano l'accreditamento di sicurezza sulla base dei requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77.	1. Gli Stati membri adottano tutte le misure necessarie per provvedere al corretto funzionamento delle azioni beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione e ***forniscono*** un contributo***, anche attraverso le loro agenzie spaziali nazionali o, qualora uno Stato membro non disponga di un'agenzia spaziale nazionale, attraverso l'organismo nazionale competente designato da tale Stato membro,*** grazie alle loro competenze, conoscenze e assistenza a livello tecnico, in particolare nel settore della sicurezza intrinseca ed estrinseca e dell'assegnazione delle frequenze. Tale contributo comprende, tra l'altro, la messa a disposizione dell'Unione di dati, informazioni, servizi e infrastrutture in loro possesso o situati sul loro territorio, necessari per il buon funzionamento delle azioni. ***Gli Stati membri fanno il più ampio uso possibile dei dati, delle informazioni, dei servizi e delle capacità forniti dalle componenti di cui alla presente sezione, in particolare laddove possano favorire l'attuazione delle politiche dell'Unione e nazionali, i servizi pubblici, la sicurezza, la resilienza e l'autonomia strategica.*** Gli Stati membri sono responsabili, a livello locale, dell'accreditamento di sicurezza dei siti che si trovano nel loro territorio e che fanno parte della zona di accreditamento di sicurezza per le componenti; in particolare gli Stati membri che partecipano al partenariato SST effettuano l'accreditamento di sicurezza sulla base dei requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77. ***Gli Stati membri provvedono affinché i loro programmi e le***

loro capacità spaziali nazionali siano progettati e gestiti in modo interoperabile con le componenti di cui alla presente sezione.

Or. en

Motivazione

Massimizzare l'uso dei servizi spaziali dell'Unione da parte degli Stati membri è essenziale per consolidare la domanda aggregata, rafforzare la base industriale europea e ancorare le capacità spaziali dell'Unione all'interno del più ampio ecosistema europeo delle politiche pubbliche. L'interoperabilità tra i programmi spaziali nazionali e le componenti dell'Unione è necessaria per evitare la duplicazione e l'uso improprio delle risorse pubbliche, prevenire la frammentazione dell'ecosistema spaziale europeo e rafforzare l'autonomia strategica dell'Unione.

Emendamento 3639
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. La Commissione ha la responsabilità generale dell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione, anche nel settore della sicurezza, fatte salve le prerogative degli Stati membri in materia di sicurezza nazionale, e ne sovrintende l'attuazione.	2. La Commissione ha la responsabilità generale dell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione, anche nel settore della sicurezza, fatte salve le prerogative degli Stati membri in materia di sicurezza nazionale, e ne sovrintende l'attuazione. ***Al fine di ottimizzare i tempi di consegna, la Commissione può affidare alcune attività all'Agenzia (EUSPA), la quale può subdelegarne ulteriormente l'attuazione all'ESA o a entità nazionali.***

Or. en

Emendamento 3640
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. La Commissione ha la responsabilità generale dell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione, anche nel settore della sicurezza, fatte salve le prerogative degli Stati membri in materia di sicurezza nazionale, e ne sovrintende l'attuazione.	2. La Commissione ha la responsabilità generale dell'attuazione ***del programma spaziale dell'Unione*** e delle componenti di cui alla presente sezione, anche nel settore della sicurezza, fatte salve le prerogative degli Stati membri in materia di sicurezza nazionale, e ne sovrintende l'attuazione.

Or. en

Emendamento 3641
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. L'Agenzia agisce in qualità di principale agenzia dell'Unione competente per la gestione e lo sfruttamento delle componenti di cui alla presente sezione, anche per quanto riguarda la sicurezza operativa, la continuità del servizio e la diffusione tra gli utenti, conformemente ai compiti che le sono affidati a norma del presente regolamento e del regolamento (UE) [regolamento EUSPA].

Or. en

Motivazione

La designazione dell'EUSPA come principale agenzia operativa chiarisce il trittico istituzionale: la Commissione è competente per la direzione politica e di bilancio, l'ESA per lo sviluppo tecnico, l'EUSPA per le operazioni. Tale divisione del lavoro evita costose sovrapposizioni e una mancanza di chiarezza per quanto riguarda le responsabilità.

Emendamento 3642
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 ter. L'Agenzia spaziale europea (ESA) agisce in qualità di partner tecnico principale dell'Unione per lo sviluppo, la qualificazione tecnica, la convalida e l'evoluzione dei sistemi spaziali connessi alle componenti di cui alla presente sezione, conformemente ai compiti che le sono affidati a norma del presente regolamento e degli accordi di partenariato applicabili.

Or. en

Motivazione

La designazione dell'EUSPA come principale agenzia operativa chiarisce il trittico istituzionale: la Commissione è competente per la direzione politica e di bilancio, l'ESA per lo sviluppo tecnico, l'EUSPA per le operazioni. Tale divisione del lavoro evita costose sovrapposizioni e una mancanza di chiarezza per quanto riguarda le responsabilità.

Emendamento 3643
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2 quater (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 quater. Altri organi e organismi dell'Unione ed entità incaricate, tra cui l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici (EUMETSAT), l'Agenzia europea dell'ambiente (AEA), l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera (Frontex), l'Agenzia europea per la sicurezza marittima (EMSA), il Centro satellitare dell'Unione europea (SatCen), il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine (CEPMMT) e Mercator Ocean International (MOi), possono contribuire

all'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione conformemente alle rispettive competenze e ai rispettivi mandati.

Or. en

Motivazione

Le pertinenti agenzie dell'Unione e le entità incaricate dovrebbero fornire contributi in funzione dei loro mandati e delle loro competenze, garantendo il pieno utilizzo delle capacità operative specializzate.

Emendamento 3644
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 2 quinquies (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 quinquies. Il Forum delle agenzie spaziali europee sostiene l'attuazione, l'evoluzione e il monitoraggio coerenti delle componenti di cui alla presente sezione.

Or. en

Motivazione

Il Forum delle agenzie spaziali europee dovrebbe essere ancorato all'architettura di governance come strumento a sostegno di un'attuazione e di un monitoraggio coerenti.

Emendamento 3645
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità;	a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità; ***al fine di ottimizzare i tempi di consegna, la***

Commissione può affidare alcune attività all'Agenzia, la quale può subdelegarne ulteriormente l'attuazione all'ESA o a entità nazionali;

Or. en

Emendamento 3646
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità;	a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità; ***al fine di ottimizzare i tempi di consegna, la Commissione può affidare alcune attività all'Agenzia, la quale può subdelegarne ulteriormente l'attuazione all'ESA o a entità nazionali;***

Or. en

Emendamento 3647
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità;	a) gestisce le componenti o le sottocomponenti delle quali non è incaricata un'altra entità; ***al fine di ottimizzare i tempi di consegna, la Commissione può affidare alcune attività all'Agenzia, la quale può subdelegarne ulteriormente l'attuazione all'ESA o a entità nazionali;***

Or. en

Emendamento 3648
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 3 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) determina le priorità e l'evoluzione a lungo termine di tali componenti, in linea con le esigenze degli utenti, e ne sovrintende l'attuazione;	b) determina le priorità e l'evoluzione a lungo termine di tali componenti, in linea con le esigenze degli utenti, ***tenendo conto dei contributi del Forum delle agenzie spaziali europee,*** e ne sovrintende l'attuazione;

Or. en

Motivazione

La Commissione dovrebbe tenere conto dei contributi del Forum delle agenzie spaziali europee quando definisce le priorità a lungo termine, senza che ciò ne alteri la responsabilità decisionale.

Emendamento 3649
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. Ove necessario per definire e specificare ulteriormente la governance, la sicurezza e la fornitura dei servizi di cui al presente capo, la Commissione può integrare, mediante atti di esecuzione, il catalogo dei servizi forniti e definisce, dopo aver consultato gli utenti e gli altri portatori di interessi, i requisiti tecnici e operativi necessari ai fini dell'attuazione e dell'evoluzione delle componenti di cui al presente capo e dei servizi che forniscono. Nel definire tali requisiti tecnici e operativi, la Commissione evita di ridurre il livello di sicurezza generale e rispetta i	4. Ove necessario per definire e specificare ulteriormente la governance, la sicurezza e la fornitura dei servizi di cui al presente capo, la Commissione può integrare, mediante atti di esecuzione, il catalogo dei servizi forniti e definisce, dopo aver consultato gli utenti e gli altri portatori di interessi, i requisiti tecnici e operativi necessari ai fini dell'attuazione e dell'evoluzione delle componenti di cui al presente capo e dei servizi che forniscono. Nel definire tali requisiti tecnici e operativi, la Commissione evita di ridurre il livello di sicurezza generale e rispetta i

requisiti di retrocompatibilità. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***2***.

requisiti di retrocompatibilità. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***3***.

Or. en

Emendamento 3650
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra a seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***2***.	5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra***, tenendo conto primariamente delle attività delle infrastrutture di terra esistenti. Se le infrastrutture esistenti non sono in grado di svolgere le nuove funzioni richieste, è avviata una procedura di selezione trasparente,*** a seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***3***.

Or. en

Emendamento 3651
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra a	5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra**,**

seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo 2.	***tenendo conto primariamente delle attività delle infrastrutture di terra esistenti. Se le infrastrutture esistenti non sono in grado di svolgere le nuove funzioni richieste, è avviata una procedura di selezione trasparente,*** a seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo 2.

Or. en

Emendamento 3652
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra a seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***2***.	5. Ove necessario la Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le misure richieste per determinare l'ubicazione dell'infrastruttura di terra a seguito di un processo aperto e trasparente, garantendo una sana gestione finanziaria e la tutela della sicurezza e dell'ordine pubblico dell'Unione e dei suoi Stati membri. Tali atti di esecuzione sono adottati conformemente all'articolo 83, paragrafo ***3***.

Or. en

Emendamento 3653
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. L'Agenzia ha compiti propri ***e può essere*** incaricata dalla Commissione ***di altri compiti*** conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA].	6. L'Agenzia ha compiti propri ***ed è*** incaricata dalla Commissione***,*** conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, di compiti che garantiscono l'attuazione operativa, la sicurezza e la continuità delle componenti di cui alla presente sezione. In particolare, l'Agenzia garantisce la gestione dello sfruttamento da punto a punto, la sicurezza operativa e la cibersicurezza, la prova e la convalida di tutti i sistemi in funzione, nonché la coerenza e la continuità dell'erogazione dei servizi e dell'evoluzione dei sistemi. L'Agenzia assicura inoltre la messa in comune e la condivisione delle capacità spaziali e terrestri a livello dell'Unione, in particolare per servizi governativi nei settori delle comunicazioni sicure, dell'osservazione della Terra e della conoscenza dell'ambiente spaziale, e promuove l'utilizzo, la commercializzazione e la diffusione sul mercato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione nei settori civile, della sicurezza e della difesa, nell'ottica di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la competitività dell'Unione. L'Agenzia può subdelegare l'attuazione di alcune attività affidatele dalla Commissione all'ESA o a entità nazionali. Nello svolgimento dei compiti di cui al presente paragrafo, l'Agenzia garantisce l'effettiva partecipazione dei nuovi operatori, comprese PMI e start-up, e lo sviluppo di un ecosistema spaziale dell'Unione competitivo, resiliente e geograficamente equilibrato lungo l'intera catena di approvvigionamento.***

Or. en

Emendamento 3654
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. L'Agenzia ha compiti propri ***e può essere*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA].	6. L'Agenzia ha compiti propri ***ed è*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, garantendo l'attuazione operativa, la sicurezza e la continuità delle componenti di cui alla presente sezione. In particolare, l'Agenzia garantisce la gestione dello sfruttamento da punto a punto, la sicurezza operativa e la cibersicurezza, la prova e la convalida di tutti i sistemi in funzione, nonché la coerenza e la continuità dell'erogazione dei servizi e dell'evoluzione dei sistemi. L'Agenzia assicura inoltre la messa in comune e la condivisione delle capacità spaziali e terrestri a livello dell'Unione, in particolare per servizi governativi nei settori delle comunicazioni sicure, dell'osservazione della Terra e della conoscenza dell'ambiente spaziale, e promuove l'utilizzo, la commercializzazione e la diffusione sul mercato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione nei settori civile, della sicurezza e della difesa, nell'ottica di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la competitività dell'Unione. L'Agenzia può subdelegare l'attuazione di alcune attività affidatele dalla Commissione all'ESA o a entità nazionali.*** ***Nello svolgimento dei compiti di cui al presente paragrafo, l'Agenzia garantisce l'effettiva partecipazione dei nuovi operatori, comprese PMI e start-up, e lo sviluppo di un ecosistema spaziale dell'Unione competitivo, resiliente e geograficamente equilibrato lungo l'intera catena di approvvigionamento.***

Or. en

Emendamento 3655
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. L'Agenzia ha compiti propri ***e può essere*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA].	6. L'Agenzia ha compiti propri ***ed è*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, e di compiti che garantiscono l'attuazione operativa, la sicurezza e la continuità delle componenti di cui alla presente sezione. In particolare, l'Agenzia garantisce la gestione dello sfruttamento da punto a punto, la sicurezza operativa e la cibersicurezza, la prova e la convalida di tutti i sistemi in funzione, nonché la coerenza e la continuità dell'erogazione dei servizi e dell'evoluzione dei sistemi. L'Agenzia assicura inoltre la messa in comune e la condivisione delle capacità spaziali e terrestri a livello dell'Unione, in particolare per servizi governativi nei settori delle comunicazioni sicure, dell'osservazione della Terra e della conoscenza dell'ambiente spaziale, e promuove l'utilizzo, la commercializzazione e la diffusione sul mercato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione nei settori civile, della sicurezza e della difesa, nell'ottica di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la competitività dell'Unione. L'Agenzia può subdelegare l'attuazione di alcune attività affidatele dalla Commissione all'ESA o a entità nazionali. Nello svolgimento dei compiti di cui al presente paragrafo, l'Agenzia garantisce l'effettiva partecipazione dei nuovi operatori, comprese PMI e start-up, e lo sviluppo di un ecosistema spaziale dell'Unione competitivo, resiliente e geograficamente equilibrato lungo l'intera catena di approvvigionamento.***

Or. en

Emendamento 3656
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. L'Agenzia ha compiti propri ***e può essere*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA].	6. L'Agenzia ha compiti propri ***ed è*** incaricata dalla Commissione di altri compiti conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] ***di compiti che garantiscono l'attuazione operativa, la sicurezza e la continuità delle componenti di cui alla presente sezione. In particolare, l'Agenzia garantisce la gestione dello sfruttamento da punto a punto, la sicurezza operativa e la cibersicurezza, la prova e la convalida di tutti i sistemi in funzione, nonché la coerenza e la continuità dell'erogazione dei servizi e dell'evoluzione dei sistemi. L'Agenzia assicura inoltre la messa in comune e la condivisione delle capacità spaziali e terrestri a livello dell'Unione, in particolare per servizi governativi nei settori delle comunicazioni sicure, dell'osservazione della Terra e della conoscenza dell'ambiente spaziale, e promuove l'utilizzo, la commercializzazione e la diffusione sul mercato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione nei settori civile, della sicurezza e della difesa, nell'ottica di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la competitività dell'Unione. L'Agenzia può subdelegare l'attuazione di alcune attività affidatele dalla Commissione all'ESA o a entità nazionali.***

Or. en

Emendamento 3657

Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. L'Agenzia ha compiti propri ***e può essere*** incaricata dalla Commissione ***di altri compiti*** conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA].	6. L'Agenzia ha compiti propri ***ed è*** incaricata dalla Commissione***,*** conformemente al regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, di compiti che garantiscono l'attuazione operativa, la sicurezza e la continuità delle componenti di cui alla presente sezione. In particolare, l'Agenzia garantisce la gestione dello sfruttamento, la sicurezza operativa e la cibersicurezza, la prova e la convalida di tutti i sistemi in funzione, nonché la coerenza e la continuità dell'erogazione dei servizi e dell'evoluzione dei sistemi.*** ***L'Agenzia assicura inoltre la messa in comune e la condivisione delle capacità spaziali e terrestri a livello dell'Unione, in particolare per servizi governativi nei settori delle comunicazioni sicure, dell'osservazione della Terra e della conoscenza dell'ambiente spaziale, e promuove l'utilizzo, la commercializzazione e la diffusione sul mercato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione, nell'ottica di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la competitività dell'Unione. L'Agenzia può subdelegare l'attuazione di alcune attività affidatele dalla Commissione all'ESA o a entità nazionali.***

Or. en

Motivazione

Sebbene le responsabilità dettagliate dell'EUSPA siano definite nel regolamento che istituisce l'Agenzia, per motivi di chiarezza e coerenza è necessario fare esplicito riferimento nel regolamento ECF ai principali compiti operativi dell'EUSPA connessi all'attuazione, allo sfruttamento, alla sicurezza e alla continuità del programma spaziale dell'Unione.

Emendamento 3658
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, ***la Commissione si adopera per negoziare un accordo quadro aggiornato tra l'Unione e l'Agenzia spaziale europea che sostituisca l'accordo quadro firmato nel 2004 e*** l'ESA è incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** dei seguenti compiti:

Or. en

Motivazione

L'accordo quadro UE-ESA del 2004 non rispecchia più la portata e l'importanza strategica attuali del programma spaziale europeo e lo stato della relazione. Un accordo quadro aggiornato è necessario per garantire la certezza del diritto e la responsabilità politica dei futuri compiti affidati all'ESA.

Emendamento 3659
Sarah Knafo

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA ***è l'agenzia competente per la ricerca, le tecnologie, lo sviluppo e l'attuazione dei sistemi spaziali dell'Unione ed*** è incaricata dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3660
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA ***è l'agenzia competente per la ricerca, le tecnologie, lo sviluppo e l'attuazione dei sistemi spaziali dell'UE ed*** è incaricata dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3661
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3662
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3663
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA ***o l'Agenzia*** è incaricata ***dalla Commissione*** dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3664
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata dei seguenti compiti:	7. A condizione che siano tutelati gli interessi dell'Unione, l'ESA è incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** dei seguenti compiti:

Or. en

Emendamento 3665
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni significative dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, compresi i collaudi e la convalida;	a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni significative dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, compresi i collaudi e la convalida***, autorità competente per la progettazione***

dell'architettura PNT generale, compresa la LEO-PNT;

Or. en

Emendamento 3666
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le ***evoluzioni significative*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***compresi i collaudi e la convalida***;	a) per quanto riguarda la PNT: le ***generazioni future di evoluzione*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***sulla base dell'architettura di governance consolidata di EGNOS e Galileo***;

Or. en

Emendamento 3667
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni ***significative*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***compresi i collaudi e la convalida***;	a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni ***future delle generazioni*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***sulla base dell'architettura di governance consolidata di EGNOS e Galileo***;

Or. en

Emendamento 3668
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento

Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni significative dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***compresi i collaudi e la convalida***;	a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni significative ***delle generazioni*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, ***sulla base dell'architettura di governance consolidata di EGNOS e Galileo***;

Or. en

Emendamento 3669
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le ***evoluzioni significative*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti***, compresi i collaudi e la convalida***;	a) per quanto riguarda la PNT: le ***generazioni future*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti;

Or. en

Emendamento 3670
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni ***significative*** dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, compresi i collaudi e la convalida;	a) per quanto riguarda la PNT: le evoluzioni dei sistemi, la progettazione e lo sviluppo di parti del segmento di terra, e dei satelliti, compresi i collaudi e la convalida;

Or. en

Motivazione

Ciò elimina una limitazione superflua e rispecchia meglio il ruolo dell'ESA nell'evoluzione, nella progettazione, nello sviluppo, nel collaudo e nella convalida dei sistemi.

Emendamento 3671
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus***, comprese le operazioni di tale infrastruttura e i relativi appalti, ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità***; ***iii) ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati di terzi;***	b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus;

Or. en

Emendamento 3672
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus***, comprese le operazioni di tale infrastruttura e i relativi appalti, ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità***; ***iii) ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati***	b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus;

di terzi;

Or. en

Emendamento 3673
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus***, comprese le operazioni di tale infrastruttura e i relativi appalti, ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità***; ***iii) ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati di terzi;***	b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus;

Or. en

Emendamento 3674
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus***, comprese le operazioni di tale infrastruttura e i relativi appalti, ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità***; ***iii) ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati di terzi;***	b) per quanto riguarda Copernicus: i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura spaziale di Copernicus;

Or. en

Emendamento 3675
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) per quanto riguarda Copernicus: ***i) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione; ii)*** la progettazione, lo sviluppo ***e la costruzione*** dell'infrastruttura spaziale di Copernicus, ***comprese le operazioni di tale infrastruttura e*** i relativi appalti, ***ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità; iii)*** ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati di terzi;	b) per quanto riguarda Copernicus: la progettazione, lo sviluppo***, la convalida, la realizzazione e l'evoluzione*** dell'infrastruttura spaziale di Copernicus, ***compresi*** i relativi appalti ***e***, ove opportuno, la fornitura di accesso ai dati di terzi;

Or. en

Motivazione

L'ESA è l'agenzia specializzata nella progettazione e nello sviluppo. Le operazioni dell'infrastruttura dovrebbero essere di competenza dell'EUSPA o di altre agenzie correlate che si occupano delle operazioni.

Emendamento 3676
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;	***soppresso***

Or. en

Motivazione

L'EOGS è ora incluso in Copernicus, con la denominazione di "Servizi governativi di Copernicus". Anche per l'infrastruttura.

Emendamento 3677
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;	c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di ***parti di*** nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;

Or. en

Emendamento 3678
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;	c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di ***parti di*** nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;

Or. en

Emendamento 3679
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;	c) per quanto riguarda l'EOGS: la progettazione e lo sviluppo di ***parti di*** nuove missioni spaziali di osservazione della Terra e di parti del segmento di terra associato;

Or. en

Emendamento 3680
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione, sviluppo, convalida e realizzazione per i servizi governativi e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.	d) per quanto riguarda ***la connettività sicura***: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione, sviluppo, convalida e realizzazione per i servizi governativi e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi, ***comprese la scalabilità dell'evoluzione tecnica e l'interoperabilità dei sistemi nell'ottica di conseguire risorse e servizi spaziali rafforzati, resilienti e protetti,*** garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) ***EuroQCI: autorità competente per la progettazione, lo sviluppo e la qualificazione del segmento spaziale; iii)*** la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.

Or. en

Emendamento 3681

Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione, sviluppo***,*** ***convalida e realizzazione*** per i servizi governativi ***e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi***, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.	d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione, sviluppo per i servizi governativi, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.

Or. en

Emendamento 3682
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione***,*** sviluppo***,*** ***convalida e realizzazione*** per i servizi governativi ***e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi***, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla	d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione ***e*** sviluppo per i servizi governativi, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica,

messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.	anche durante l'attuazione delle componenti.

Or. en

Emendamento 3683
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione***,*** sviluppo***, convalida e realizzazione*** per i servizi governativi ***e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi***, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.	d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione ***e*** sviluppo per i servizi governativi, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.

Or. en

Emendamento 3684
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la	d) per quanto riguarda: i) IRIS²: la

supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione**,** sviluppo**,** ***convalida e realizzazione*** per i servizi governativi ***e dello sviluppo e dell'evoluzione necessari per la fornitura di servizi governativi***, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.	supervisione dello sviluppo, della convalida e delle relative attività di realizzazione riguardanti le fasi di definizione, progettazione ***e*** sviluppo per i servizi governativi, garantendo il coordinamento tra i compiti e il bilancio assegnati all'ESA e l'eventuale contributo dell'ESA, escluse le azioni connesse alla messa in comune e alla condivisione di cui all'articolo 47, paragrafo 2, lettera a); ii) la fornitura della sua consulenza tecnica, anche durante l'attuazione delle componenti.

Or. en

Emendamento 3685
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d bis) per quanto riguarda la commercializzazione in ambito spaziale e l'economia spaziale: la messa a disposizione di competenze e l'attuazione delle azioni specifiche di cui all'articolo 66;

Or. en

Emendamento 3686
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d ter (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d ter) per quanto riguarda la sovranità

tecnologica, la ricerca e l'innovazione: le attività di ricerca e sviluppo a monte nel settore di competenza dell'ESA, comprese le specifiche azioni di ricerca e innovazione di cui all'articolo 67, paragrafo 2. Ciò comprende la gestione di attività volte a ridurre la dipendenza da tecnologie spaziali critiche non europee e la gestione di specifiche attività connesse alle operazioni e ai servizi nello spazio;

Or. en

Emendamento 3687
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d quater (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d quater) per quanto riguarda la NEO e la SWE:
	i) attività di ricerca e sviluppo a monte e a valle;
	ii) il coordinamento e l'attuazione della componente spaziale e la sua evoluzione;
	iii) la progettazione, lo sviluppo e la costruzione dell'infrastruttura operativa di meteorologia spaziale, compresi l'esecuzione delle operazioni di tale infrastruttura e i relativi appalti, ad eccezione dei casi in cui tali operazioni siano svolte da altre entità;
	iv) le capacità del servizio di meteorologia spaziale di transizione e l'esecuzione delle operazioni di servizio;
	v) la fornitura di accesso ai dati di terzi;

Or. en

Emendamento 3688
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 7 – lettera d quinquies (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d quinquies) per quanto riguarda l'accesso allo spazio: le attività svolte a norma dell'articolo 65, paragrafo 3.

Or. en

Emendamento 3689
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio.	8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio***; purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e contribuiscano all'armonizzazione, all'efficienza e alla coerenza del programma spaziale dell'Unione; garantendo la conformità agli obiettivi strategici e alla gestione operativa dell'Agenzia; garantendo l'armonizzazione e la coerenza di tutte le sovvenzioni e di tutti i contratti industriali correlati, sotto la gestione operativa dell'Agenzia***.

Or. en

Emendamento 3690

Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio.	8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio***; purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e contribuiscano all'armonizzazione, all'efficienza e alla coerenza del programma spaziale dell'Unione; garantendo la conformità agli obiettivi strategici e alla gestione operativa dell'Agenzia; garantendo l'armonizzazione e la coerenza di tutte le sovvenzioni e di tutti i contratti industriali correlati, sotto la gestione operativa dell'Agenzia***.

Or. en

Emendamento 3691
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito	8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione

relativo allo spazio.	delle attività dell'ambito relativo allo spazio***, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e contribuiscano all'armonizzazione, all'efficienza e alla coerenza del programma spaziale dell'Unione; garantendo la conformità agli obiettivi strategici e alla gestione operativa dell'Agenzia; garantendo l'armonizzazione e la coerenza di tutte le sovvenzioni e di tutti i contratti industriali correlati, sotto la gestione operativa dell'Agenzia***.

Or. en

Emendamento 3692
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio.	8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio***, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e contribuiscano all'armonizzazione, all'efficienza e alla coerenza del programma spaziale dell'Unione; garantendo la conformità agli obiettivi strategici e alla gestione operativa dell'Agenzia; garantendo l'armonizzazione e la coerenza di tutte le sovvenzioni e di tutti i contratti industriali correlati, sotto la gestione operativa dell'Agenzia***.

Or. en

Emendamento 3693
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio.	8. Sulla base di una valutazione della Commissione, l'ESA può essere incaricata ***dalla Commissione o dall'Agenzia*** di altri compiti in funzione delle esigenze delle attività di cui alla presente sezione, purché tali compiti non duplichino le attività svolte da un'altra entità incaricata e mirino a migliorare l'efficienza dell'attuazione delle attività dell'ambito relativo allo spazio.

Or. en

Motivazione

All'ESA dovrebbero poter essere affidati compiti direttamente dalla Commissione o attraverso l'Agenzia, purché le responsabilità rimangano chiare e si evitino duplicazioni.

Emendamento 3694
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 8 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	8 bis. L'ESA si adopera per istituire, nell'ambito della propria organizzazione interna, una struttura dell'Unione dedicata all'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione, dotata di finanze opportunamente distinte e soggetta a rendicontazione nei confronti della Commissione.

Or. en

Motivazione

Un'apposita struttura dell'Unione in seno all'ESA migliorerebbe la trasparenza, la separazione finanziaria e il controllo delle attività finanziate dall'UE.

Emendamento 3695
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, ***quali*** l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici***, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea,*** il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine ***e il [centro internazionale*** Mercator ***per gli oceani]***.	9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, ***tra cui:***
	a) l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici ***(EUMETSAT), in particolare per la gestione dell'infrastruttura spaziale e delle missioni di Copernicus, la gestione delle missioni meteorologiche e di monitoraggio degli oceani e il trattamento e la diffusione dei relativi dati, prodotti e informazioni;***
	il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine ***(CEPMMT), in particolare per il monitoraggio atmosferico, il monitoraggio dei cambiamenti climatici, le previsioni, la rianalisi e i relativi servizi di trattamento dei dati;***
	b) il Centro satellitare dell'Unione

europea (SatCen), in particolare per l'analisi geospaziale, il sostegno operativo all'assegnazione dei compiti, la gestione, la definizione delle priorità operative, l'anonimizzazione e la generazione e fornitura di prodotti e informazioni a valore aggiunto per applicazioni nei settori della sicurezza, della difesa e dell'azione esterna, anche nell'ambito dei servizi governativi di Copernicus e dei servizi di sicurezza di Copernicus; il SatCen funge da interfaccia operativa centrale per la raccolta delle richieste degli utenti autorizzati dai governi nell'ambito dei servizi governativi di Copernicus e per la definizione delle relative priorità, anche per quanto riguarda i settori di interesse, la pianificazione della raccolta, la generazione di prodotti e i requisiti analitici;

c) Mercator ***Ocean International (MOi), in particolare per i servizi di monitoraggio dell'ambiente marino, il trattamento dei dati oceanici, le previsioni, la modellizzazione e la diffusione di dati, prodotti e informazioni sull'ambiente marino;***

d) l'Agenzia europea dell'ambiente (AEA), in particolare per il monitoraggio ambientale, la rendicontazione, la garanzia della conformità, il monitoraggio del suolo, la biodiversità, l'adattamento ai cambiamenti climatici e l'utilizzo dei dati, dei prodotti e delle informazioni di Copernicus da parte delle autorità pubbliche;

e) l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera (Frontex), in particolare per quanto riguarda le esigenze degli utenti, la diffusione operativa e il sostegno ai servizi connessi alla sorveglianza di frontiera e alla conoscenza situazionale alle frontiere esterne dell'Unione;

f) l'Agenzia europea per la sicurezza

marittima (EMSA), in particolare per quanto riguarda le esigenze degli utenti, la diffusione operativa e il sostegno ai servizi connessi alla sorveglianza marittima, alla sicurezza marittima, al monitoraggio dell'inquinamento e alla protezione delle infrastrutture marittime critiche.

Or. en

Motivazione

Le entità incaricate di responsabilità operative dovrebbero essere adeguatamente presentate, nel rispetto dei loro mandati ed evitando sovrapposizioni.

Emendamento 3696
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].	9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione ***o l'Agenzia*** può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].

Or. en

Emendamento 3697

Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].	9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, la Commissione ***o l'Agenzia*** può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].

Or. en

Emendamento 3698
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, ***la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione*** a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione	9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, a soggetti pertinenti, quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani]***, possono essere affidati,***

europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].

integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione.

Or. en

Emendamento 3699
Jan Farský, Tomáš Zdechovský, Borys Budka

Proposta di regolamento
Articolo 75 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, ***la Commissione può anche affidare, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione*** a soggetti ***pertinenti,*** quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani].	9. A condizione che gli interessi dell'Unione siano tutelati, a soggetti quali l'Organizzazione europea per l'esercizio dei satelliti meteorologici, l'Agenzia europea dell'ambiente, l'Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, l'Agenzia europea per la sicurezza marittima, il Centro satellitare dell'Unione europea, il Centro europeo per le previsioni meteorologiche a medio termine e il [centro internazionale Mercator per gli oceani] ***possono essere affidati, integralmente o in parte, i compiti di attuazione delle componenti beneficiarie di sostegno ai sensi della presente sezione***.

Or. en

Emendamento 3700
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 75 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 75 bis
	Forum delle agenzie spaziali europee

1. È istituito un Forum delle agenzie spaziali europee.

2. Il Forum è composto dall'Agenzia, dall'Agenzia spaziale europea e dalle agenzie spaziali nazionali degli Stati membri o, qualora uno Stato membro non disponga di un'agenzia spaziale nazionale, dall'organismo nazionale competente designato da tale Stato membro. Se opportuno, possono parteciparvi altre entità incaricate coinvolte nell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione.

3. Le agenzie spaziali nazionali o gli organismi nazionali competenti dei paesi EFTA possono partecipare al Forum qualora un accordo concluso tra l'Unione e il paese interessato ne preveda la partecipazione alle componenti o alle attività pertinenti.

4. Il Parlamento europeo e i parlamenti nazionali hanno il diritto di nominare rappresentanti che partecipino al Forum in qualità di osservatori.

5. Il Forum contribuisce all'individuazione, all'aggregazione e allo scambio delle esigenze degli utenti, operative, tecniche e industriali pertinenti per l'attuazione e l'evoluzione delle componenti di cui alla presente sezione. Esso agevola il coordinamento tra i soggetti coinvolti nell'attuazione di tali componenti e favorisce il monitoraggio della loro attuazione, anche per quanto riguarda la continuità del servizio, le prestazioni, i rischi, le carenze di capacità e le esigenze future.

6. Il Forum individua modalità per rafforzare le sinergie, mettere in comune le risorse, evitare duplicazioni e migliorare la cooperazione tra i soggetti di cui al paragrafo 2, anche per quanto riguarda un'eventuale cooperazione più stretta, il consolidamento o la razionalizzazione delle strutture esistenti.

7. Il Forum può fornire raccomandazioni

alla Commissione. Tali raccomandazioni lasciano impregiudicate le responsabilità della Commissione, degli Stati membri, dell'Agenzia, dell'Agenzia spaziale europea e delle altre entità incaricate a norma del presente regolamento e non incidono sulla procedura di comitato di cui all'articolo 83.

8. La Commissione provvede al segretariato del Forum. Il Forum si riunisce almeno due volte l'anno e ogniqualvolta sia necessario, su richiesta della Commissione.

Or. en

Motivazione

L'aggiunta fa fronte a una delle principali debolezze della governance spaziale europea: la frammentazione tra attori dell'Unione, dell'ESA e nazionali. Istituendo un Forum delle agenzie spaziali europee si creerebbe una struttura permanente in grado di individuare le esigenze comuni, monitorare l'attuazione, prevedere le lacune in termini di capacità e migliorare il coordinamento tra le agenzie. Il Forum rafforzerebbe la coerenza e l'efficienza del programma spaziale dell'Unione, evitando nel contempo duplicazioni e preservando le responsabilità della Commissione, degli Stati membri e delle agenzie incaricate.

Emendamento 3701
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce;	e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce***, con particolare attenzione ai rischi in materia di cibersicurezza***;

Or. en

Emendamento 3702
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce;	e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce***, con particolare attenzione ai rischi in materia di cibersicurezza***;

Or. en

Emendamento 3703
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce;	e) la continuità del servizio e la necessaria continuità dell'infrastruttura, compresa la protezione dalle minacce***, con particolare attenzione ai rischi in materia di cibersicurezza***;

Or. en

Emendamento 3704
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi.	g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi ***attraverso la gestione degli incidenti di sicurezza e il monitoraggio delle vulnerabilità e della sicurezza di tutte le infrastrutture di tutte le componenti spaziali dell'UE***.

Or. en

Emendamento 3705
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi.	g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi ***attraverso la gestione degli incidenti di sicurezza e il monitoraggio delle vulnerabilità e della sicurezza di tutte le infrastrutture di tutte le componenti spaziali dell'UE***.

Or. en

Emendamento 3706
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi.	g) sforzi costanti per controllare e ridurre i rischi ***attraverso la gestione degli incidenti di sicurezza e il monitoraggio delle vulnerabilità e della sicurezza di tutte le infrastrutture di tutte le componenti spaziali dell'UE***.

Or. en

Emendamento 3707
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 1 – lettera g bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g bis) il principio "non arrecare un

danno significativo".

Or. en

Emendamento 3708
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;	e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, avvalendosi di pareri formali di esperti nazionali indipendenti per valutare l'avanzamento del programma,*** svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;

Or. en

Emendamento 3709
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;	e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza***, avvalendosi di pareri formali di esperti nazionali indipendenti per valutare l'avanzamento del programma,*** istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;

Or. en

Emendamento 3710
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;	e) garantire che il comitato di accreditamento di sicurezza***, avvalendosi di pareri formali di esperti nazionali indipendenti per valutare l'avanzamento del programma,*** istituito dal regolamento (UE) [XXX] [regolamento istitutivo dell'EUSPA] svolga i suoi compiti nel rispetto delle responsabilità della Commissione o di tali entità incaricate e delle competenze degli Stati membri in materia di accreditamento di sicurezza;

Or. en

Emendamento 3711
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) comunicare per informazione alla Commissione e al Consiglio ***le decisioni di*** accreditamento di sicurezza, come pure i rischi residui individuati. La Commissione può adottare qualsiasi misura adeguata in conformità del presente regolamento;	f) comunicare per informazione alla Commissione e al Consiglio ***i pareri formali sull'***accreditamento di sicurezza, come pure i rischi residui individuati***, fermo restando che le decisioni spettano alla Commissione***. La Commissione può adottare qualsiasi misura adeguata in conformità del presente regolamento;

Or. en

Emendamento 3712
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) comunicare per informazione alla Commissione e al Consiglio ***le decisioni di*** accreditamento di sicurezza, come pure i rischi residui individuati. La Commissione può adottare qualsiasi misura adeguata in conformità del presente regolamento;	f) comunicare per informazione alla Commissione e al Consiglio ***i pareri formali sull'***accreditamento di sicurezza, come pure i rischi residui individuati***, fermo restando che le decisioni spettano alla Commissione***. La Commissione può adottare qualsiasi misura adeguata in conformità del presente regolamento;

Or. en

Emendamento 3713
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) istituire una struttura di coordinamento delle operazioni dei servizi governativi delle diverse componenti con le autorità nazionali competenti ***o le*** entità ***nazionali designate*** per la componente in questione.	g) istituire una struttura ***operativa*** di coordinamento delle operazioni dei servizi governativi delle diverse componenti con le autorità nazionali competenti ***e i rappresentanti nazionali delle*** entità ***designati*** per la componente in questione***, fatti salvi i compiti e le responsabilità del soggetto cui è affidata la responsabilità di tali operazioni***.

Or. en

Emendamento 3714
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) istituire una struttura di coordinamento delle operazioni dei servizi governativi delle diverse componenti con le autorità nazionali competenti ***o le entità*** nazionali ***designate per la*** componente in questione.	g) istituire una struttura ***operativa*** di coordinamento delle operazioni dei servizi governativi delle diverse componenti con le autorità nazionali competenti ***e i rappresentanti*** nazionali ***designati della*** componente in questione***, fatti salvi i compiti e le responsabilità del soggetto cui è affidata la responsabilità di tali operazioni***.

Or. en

Emendamento 3715
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g bis) attuare la struttura di monitoraggio della sicurezza per tutte le pertinenti componenti spaziali dell'Unione;

Or. en

Emendamento 3716
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g bis) attuare la struttura di monitoraggio della sicurezza per tutte le pertinenti componenti spaziali dell'Unione;

Or. en

Emendamento 3717
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g bis) attuare la struttura di monitoraggio della sicurezza per tutte le pertinenti componenti spaziali dell'Unione;

Or. en

Emendamento 3718
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g ter (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g ter) integrare misure di cibersicurezza nel "quadro di protezione dell'infrastruttura spaziale dell'Unione", garantendo la sicurezza operativa intercomponente, il monitoraggio delle vulnerabilità, la risposta agli incidenti ed evitando la duplicazione delle responsabilità.

Or. en

Emendamento 3719
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g ter (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g ter) integrare misure di cibersicurezza nel "quadro di protezione dell'infrastruttura spaziale dell'Unione",

	garantendo la sicurezza operativa intercomponente, il monitoraggio delle vulnerabilità, la risposta agli incidenti ed evitando la duplicazione delle responsabilità.

Or. en

Emendamento 3720
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 77 – paragrafo 2 – lettera g ter (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g ter) integrare misure di cibersicurezza nel "quadro di protezione dell'infrastruttura spaziale dell'Unione", garantendo la sicurezza operativa intercomponente, il monitoraggio delle vulnerabilità, la risposta agli incidenti ed evitando la duplicazione delle responsabilità.

Or. en

Emendamento 3721
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Proposta di regolamento
Articolo 79 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Le azioni sostenute a titolo della presente sezione contribuiscono agli obiettivi generali di cui all'articolo 3, paragrafo 1, e agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo ***2, lettera f)***.	1. Le azioni sostenute a titolo della presente sezione contribuiscono agli obiettivi generali di cui all'articolo 3, paragrafo 1, e agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo ***5***.

Or. en

Emendamento 3722
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Il sostegno alla politica per l'industria della sicurezza civile ***riguarda*** in particolare le seguenti ***aree di applicazione***:	1. Il sostegno alla politica per l'industria della sicurezza civile ***e l'aumento della resilienza delle infrastrutture critiche sono perseguiti*** in particolare ***attraverso*** le seguenti ***attività***:

Or. en

Emendamento 3723
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare ***reti elettriche, sottostazioni, impianti di generazione e impianti di stoccaggio non fossile*** contro le minacce ibride***, climatiche e informatiche, la cui realizzazione e il cui aggiornamento sono considerati a duplice uso e implicano investimenti nella generazione decentrata di energia rinnovabile e nello stoccaggio non fossile, la modernizzazione e la messa in sicurezza delle reti e delle sottostazioni di trasmissione e distribuzione, nonché soluzioni non filari che assicurino al sistema una flessibilità supplementare che contribuisca a una maggiore solidità in caso di attacchi o perturbazioni impreviste***;

Or. en

Emendamento 3724
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride ***e le minacce fisiche e informatiche, compresi i lavori relativi alle capacità di protezione, monitoraggio e riparazione che comprendono tecnologie nuove e mature***;

Or. en

Emendamento 3725
Yvan Verougstraete, Stine Bosse, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare ***le infrastrutture energetiche quali le reti elettriche, le sottostazioni, gli impianti di generazione e gli impianti di stoccaggio*** contro le minacce ***climatiche, informatiche o*** ibride;

Or. en

Emendamento 3726
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*

a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche ***(ad esempio le infrastrutture aeroportuali e di gestione del traffico aereo)***, in particolare contro le minacce ibride;

Or. en

Motivazione

L'emendamento faceva parte degli emendamenti di compromesso negoziati nell'ambito del parere della commissione TRAN.

Emendamento 3727
Isabelle Le Callennec, François-Xavier Bellamy, Christophe Gomart, Nadine Morano, Paulo do Nascimento Cabral, Francisco José Millán Mon, Susana Solís Pérez, Carmen Crespo Díaz, Vangelis Meimarakis

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, ***comprese le infrastrutture marittime,*** in particolare contro le minacce ibride;

Or. en

Emendamento 3728
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Merja Kyllönen, Nora Mebarek, Thomas Pellerin-Carlin, André Franqueira Rodrigues, Bruno Tobback, Tonino Picula

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, ***comprese quelle subacquee e portuali,*** in particolare contro le minacce ibride;

Or. en

Emendamento 3729
Jens Gieseke, David McAllister

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, ***comprese quelle subacquee,*** in particolare contro le minacce ibride;

Or. en

Emendamento 3730
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, in particolare contro le minacce ibride;	a) sicurezza e resilienza delle infrastrutture civili critiche, ***comprese quelle subacquee,*** in particolare contro le minacce ibride;

Or. en

Emendamento 3731
Letizia Moratti, Massimiliano Salini, Fulvio Martusciello

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) rafforzamento, sicurezza e resilienza delle infrastrutture energetiche strategiche;

Or. en

Emendamento 3732
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) rafforzamento, sicurezza e resilienza delle infrastrutture energetiche strategiche;

Or. en

Emendamento 3733
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) tecnologie, capacità e soluzioni pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;	b) tecnologie, capacità e soluzioni***, comprese misure che rafforzano la normazione, la certificazione, l'interoperabilità e le prove di stress sulle tecnologie di sicurezza,*** pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;

Or. en

Emendamento 3734
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Thomas Pellerin-Carlin, Merja Kyllönen, Nora Mebarek, André Franqueira Rodrigues, Bruno Tobback, Tonino Picula

Proposta di regolamento

Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) tecnologie, capacità e soluzioni pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;	b) tecnologie, capacità e soluzioni***, anche a duplice uso,*** pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;

Or. en

Motivazione

L'emendamento mira a reintrodurre le modifiche adottate nell'ambito del parere della commissione SANT.

Emendamento 3735
Jens Gieseke, David McAllister

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) tecnologie, capacità e soluzioni pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;	b) tecnologie, capacità e soluzioni***, anche a duplice uso,*** pertinenti alla prevenzione della criminalità e alla risposta alla stessa, in particolare il terrorismo e l'estremismo violento, la criminalità organizzata e i reati favoriti dall'informatica;

Or. en

Emendamento 3736
Jens Gieseke, David McAllister

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) tecnologie, capacità e soluzioni per	c) tecnologie, capacità e soluzioni**,**

il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;	***anche a duplice uso,*** per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;

Or. en

Emendamento 3737
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;	c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere, dei poli logistici ***e dei poli multimodali***, la sicurezza e la sorveglianza ***aeree e*** marittime e la sicurezza doganale;

Or. en

Motivazione

L'emendamento faceva parte degli emendamenti di compromesso negoziati nell'ambito del parere della commissione TRAN.

Emendamento 3738
Christophe Clergeau, Thomas Pellerin-Carlin, Merja Kyllönen, Nora Mebarek, André Franqueira Rodrigues, Bruno Tobback, Tonino Picula

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;	c) tecnologie, capacità e soluzioni***, anche a duplice uso,*** per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;

Or. en

Motivazione

L'emendamento mira a reintrodurre le modifiche adottate nell'ambito del parere della commissione SANT.

Emendamento 3739
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;	c) tecnologie, capacità e soluzioni***, anche a duplice uso,*** per il controllo delle merci e delle persone alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;

Or. en

Emendamento 3740
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci ***e delle persone*** alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;	c) tecnologie, capacità e soluzioni per il controllo delle merci alle frontiere, la protezione delle frontiere e dei poli logistici, la sicurezza e la sorveglianza marittime e la sicurezza doganale;

Or. en

Emendamento 3741

Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Niels Fuglsang

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la preparazione civile ***rispetto*** alle minacce alla sicurezza, siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali***.***	d) la preparazione civile***,*** ***l'adattamento*** alle minacce alla sicurezza ***e l'attenuazione delle stesse, anche in relazione ai rischi connessi ai cambiamenti climatici e alle catastrofi***, siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali***;***

Or. en

Emendamento 3742
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) ***la*** preparazione civile rispetto alle minacce alla sicurezza, siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali.	d) ***capacità di*** preparazione civile ***e prevenzione*** rispetto alle minacce alla sicurezza, siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali***,*** ***comprese misure innovative per attenuare le minacce ibride***.

Or. en

Emendamento 3743
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la preparazione civile rispetto alle	d) la preparazione civile rispetto alle

minacce alla sicurezza, siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali.	minacce alla sicurezza, ***compresi i rischi climatici e ambientali,*** siano esse naturali o provocate dall'uomo, accidentali o intenzionali.

Or. en

Emendamento 3744
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d bis) tecnologie, capacità e soluzioni di produzione industriale, anche a duplice uso, dedicate alla prevenzione, alla preparazione e alla risposta alle crisi di sanità pubblica e alle catastrofi naturali e climatiche, comprese le risorse terrestri e aeree specializzate, i sistemi associati e le catene del valore industriali necessarie per la loro progettazione, produzione e manutenzione operativa.

Or. en

Motivazione

L'emendamento mira a reintrodurre le modifiche adottate nell'ambito del parere della commissione SANT.

Emendamento 3745
Aura Salla

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d bis) strumenti, procedure e capacità interoperabili che consentano una conoscenza situazionale condivisa e una

preparazione coordinata tra le autorità pubbliche competenti, gli operatori delle infrastrutture critiche e altri attori del settore della sicurezza civile, anche a livello locale e regionale.

Or. en

Motivazione

Le città e le regioni urbane sono ambienti chiave in cui la ricerca, i talenti, le infrastrutture, le imprese e la domanda pubblica si incontrano. Esse contribuiscono a colmare il divario tra la ricerca e la diffusione sul mercato sostenendo gli ecosistemi dell'innovazione, sperimentando nuove soluzioni e consentendo alle imprese di espandersi. Il riconoscimento del loro ruolo nell'ECF rafforzerebbe la capacità del Fondo di garantire una competitività industriale sostenibile, la resilienza e la diffusione di tecnologie pulite, digitali e sicure in tutta l'Unione. Si veda anche l'emendamento al considerando 10.

Emendamento 3746
Krzysztof Hetman, Alexander Bernhuber, Adam Jarubas, Norbert Lins, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Céline Imart, Paulo do Nascimento Cabral, Carmen Crespo Díaz, Herbert Dorfmann, Stefan Köhler, Daniel Buda, Maria Walsh

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 1 – lettera d bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	d bis) la costituzione, la modernizzazione e la protezione delle strutture per lo stoccaggio strategico di prodotti alimentari e delle relative infrastrutture logistiche, quali componenti essenziali della preparazione civile e della resilienza delle catene di approvvigionamento critiche;

Or. en

Emendamento 3747
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 2 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c bis) la realizzazione e l'aggiornamento di infrastrutture energetiche a duplice uso, in particolare reti di trasmissione e distribuzione dell'energia elettrica, anche attraverso la realizzazione di soluzioni non filari che assicurino al sistema una flessibilità supplementare che contribuisca a una maggiore solidità in caso di attacchi o perturbazioni impreviste;

Or. en

Emendamento 3748
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Daniel Attard, Nicolás González Casares

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 2 – lettera c ter (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c ter) la produzione e l'acquisto di pezzi di ricambio e attrezzature dedicati alla resilienza fisica delle infrastrutture elettriche, in particolare delle reti elettriche, che contribuiscano a un livello più elevato di sicurezza del sistema energetico in considerazione delle potenziali minacce ibride, climatiche e informatiche;

Or. en

Emendamento 3749
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) azioni di sostegno allo sviluppo,	d) azioni di sostegno allo sviluppo,

all'attuazione, al monitoraggio e alla garanzia del rispetto delle pertinenti normative e politiche dell'Unione.	all'attuazione, al monitoraggio***, al coordinamento*** e alla garanzia del rispetto delle pertinenti normative e politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3750
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il sostegno fornito attraverso le attività di cui ai paragrafi 1 e 2 può essere fornito in qualsiasi forma, anche attraverso attività collaborative di ricerca e innovazione definite nel regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione] ***e individuate in un'apposita parte specifica del programma di lavoro***.	3. Il sostegno fornito attraverso le attività di cui ai paragrafi 1 e 2 può essere fornito in qualsiasi forma, anche attraverso attività collaborative di ricerca e innovazione definite nel regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione].

Or. en

Emendamento 3751
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 3 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	3 bis. I programmi di lavoro assicurano la coerenza e la complementarità con il regolamento (UE) [XXX] [meccanismo per collegare l'Europa].

Or. en

Emendamento 3752
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione sono integrati in un'apposita parte specifica e assicurano la coerenza con le attività per la competitività e la società beneficiarie di sostegno a norma del regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa].	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3753
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 80 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione ***sono integrati in un'apposita parte specifica e*** assicurano la coerenza con ***le attività per la competitività e la società beneficiarie di sostegno a norma del*** regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa].	4. I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione assicurano la coerenza con ***il*** regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa].

Or. en

Emendamento 3754
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 81 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Eventuali fondi pubblici europei o nazionali utilizzati, e in particolare le sovvenzioni, si tradurranno in una proprietà pubblica proporzionata. Gli Stati membri garantiscono una proprietà pubblica proporzionata dei diritti di proprietà intellettuale e del know-how.

Or. en

Emendamento 3755
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 81 – paragrafo 3 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	3 bis. Gli Stati membri evitano forme restrittive di proprietà intellettuale per agevolare l'uso e la condivisione di tecnologie e know-how, anche attraverso partenariati open source e ad accesso aperto.

Or. en

Emendamento 3756
Sarah Knafo

Proposta di regolamento
Articolo 81 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 81 bis
	Relazione annuale
	Entro il 30 giugno di ogni anno la Commissione presenta al Parlamento europeo e al Consiglio una relazione sull'attuazione del presente regolamento. La relazione comprende: a) il volume

finanziario impegnato ed erogato per ciascun ambito di intervento e per ciascuno Stato membro; b) il numero, l'identità e gli importi concessi a norma dell'articolo 12, paragrafo 5, dell'articolo 17, dell'articolo 20 e dell'articolo 8 (marchio di competitività); c) i progressi compiuti rispetto all'effetto leva dello strumento InvestEU ECF, compreso il moltiplicatore del capitale privato mobilitato; d) gli indicatori dei tempi medi di concessione e di pagamento di cui all'articolo 12, paragrafo 1 bis; e) la partecipazione di paesi terzi al Fondo e le valutazioni della reciprocità di cui all'articolo 9.

Or. en

Emendamento 3757
Sarah Knafo

Proposta di regolamento
Articolo 81 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 81 ter
	Valutazione intermedia e finale
	Entro il 31 dicembre 2031 la Commissione presenta al Parlamento europeo e al Consiglio una valutazione intermedia del presente regolamento, comprensiva di una valutazione quantitativa dell'addizionalità dello strumento InvestEU ECF e della distribuzione geografica e settoriale del sostegno. Entro il 31 dicembre 2036 la Commissione presenta una valutazione finale, comprensiva del contributo del Fondo al superamento del divario di produttività rispetto ai principali concorrenti internazionali individuato nella relazione Draghi.

Or. en

Emendamento 3758
Dimitris Tsiodras

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) Ruolo consultivo del comitato generale ECF
	1) Il comitato generale ECF definito all'articolo 83, paragrafo 1, lettera a), fornisce consulenza alla Commissione e formula raccomandazioni:
	a) fornendo consulenza sulla direzione strategica generale dell'ECF, sulle tendenze a lungo termine in materia di competitività, sui settori in cui si registrano fallimenti del mercato, sulle situazioni di investimento subottimali e sulla coerenza tra diversi strumenti dell'UE;
	b) formulando raccomandazioni su potenziali azioni a sostegno delle PMI, delle start-up e delle scale-up, comprese misure per sfruttare appieno il potenziale di tutti gli Stati membri, al fine di ridurre i divari in materia di innovazione all'interno delle catene del valore dell'Unione e promuovere l'effettiva integrazione nelle stesse.
	Le raccomandazioni adottate dal comitato generale ECF sono trasmesse al comitato strategico dei portatori di interessi di cui all'articolo 14.

Or. en

Emendamento 3759
Marc Botenga
a nome del gruppo The Left

Proposta di regolamento

Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera b bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	b bis) comitato per la salute, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera a);

Or. en

Emendamento 3760
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, ***che comprende un sotto-comitato specificamente dedicato alla salute,*** per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Motivazione

L'emendamento mira a reintrodurre le modifiche adottate nell'ambito del parere della commissione SANT.

Emendamento 3761
Radan Kanev

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3,	c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, ***che comprende un sotto-comitato dedicato alla salute,*** per le

paragrafo 2, lettera b);	questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Motivazione

Conformemente al parere adottato dalla commissione SANT sull'ECF.

Emendamento 3762
Krzysztof Hetman, Alexander Bernhuber, Adam Jarubas, Norbert Lins, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Céline Imart, Paulo do Nascimento Cabral, Carmen Crespo Díaz, Herbert Dorfmann, Stefan Köhler, Daniel Buda, Maria Walsh

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura***, la produzione alimentare*** e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Emendamento 3763
Seán Kelly

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura***, la sicurezza alimentare*** e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Emendamento 3764
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura***,*** ***l'alimentazione*** e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Emendamento 3765
Katri Kulmuni, Emma Wiesner, Benoit Cassart

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per la salute, le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	*(Non concerne la versione italiana)*

Or. en

Motivazione

I finanziamenti di Orizzonte sono molto importanti per l'agricoltura e la bioeconomia, settori in cui l'UE presenta vantaggi naturali. I finanziamenti di Orizzonte aiutano tali settori di importanza fondamentale a mantenere il loro vantaggio competitivo e ad affrontare le sfide attuali, garantendo la sicurezza alimentare e sostituendo i prodotti a base fossile con soluzioni provenienti dal settore della bioeconomia. La proposta della Commissione dovrebbe essere sostenuta.

Emendamento 3766
Marc Botenga
a nome del gruppo The Left

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) comitato per ***la salute,*** le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);	c) comitato per le biotecnologie, l'agricoltura e la bioeconomia, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera b);

Or. en

Emendamento 3767
Marc Botenga
a nome del gruppo The Left

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) comitato per l'industria della difesa, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d);	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3768
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) comitato per l'industria della difesa, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d);	e) comitato per l'industria della difesa, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d)***, punto 2)***;

Or. en

Emendamento 3769
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) comitato per ***la resilienza***, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d);	f) comitato per ***le materie prime***, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d)***, punto 1)***;

Or. en

Emendamento 3770
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera f bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	f bis) comitato per la resilienza climatica, l'ambiente e la biodiversità, per le questioni relative agli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d), punto 1 bis);

Or. en

Emendamento 3771
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) comitato per lo spazio, per le questioni riguardanti gli obiettivi specifici di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d); conformemente al suo regolamento interno, il comitato per lo spazio può istituire sottocomitati e gruppi di lavoro, come il	g) comitato per lo spazio, ***costituito come apposito comitato permanente ai sensi del regolamento (UE) n. 182/2011, distinto dalle configurazioni di cui alle lettere da a) a f) e alla lettera h),*** per le questioni riguardanti gli obiettivi specifici

"forum degli utenti", per fornire consulenza sugli aspetti relativi alle esigenze degli utenti, sull'evoluzione dei servizi e sulla loro adozione da parte degli utenti;	di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d)***,*** ***punto 3)***; conformemente al suo regolamento interno, il comitato per lo spazio può istituire sottocomitati ***per componenti o sottocomponenti*** e gruppi di lavoro, come il "forum degli utenti", per fornire consulenza sugli aspetti relativi alle esigenze degli utenti, sull'evoluzione dei servizi e sulla loro adozione da parte degli utenti;

Or. en

Motivazione

L'entità (60 miliardi di EUR), la complessità (8 componenti) e la sensibilità (duplice uso, sicurezza) del programma spaziale europeo giustificano l'istituzione di un apposito comitato permanente per lo spazio con sottocomitati specializzati, anziché una semplice "configurazione" del comitato generale ECF, con diritti di voto.

Emendamento 3772
Marc Botenga
a nome del gruppo The Left

Proposta di regolamento
Articolo 83 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. L'AED è invitata a fornire le proprie opinioni e competenze al comitato per l'industria della difesa in qualità di osservatore. Anche il SEAE è invitato a partecipare ai lavori del comitato per l'industria della difesa.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3773
Rihards Kols
a nome del gruppo ECR

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Valutazione intermedia
	Entro il 31 luglio 2031 la Commissione presenta al Parlamento europeo e al Consiglio una relazione sull'applicazione del presente regolamento. La relazione valuta, tra l'altro: a) l'effetto del Fondo europeo per la competitività sul mercato unico e sulla distribuzione geografica delle aggiudicazioni e dei beneficiari; b) l'attuazione delle disposizioni in materia di sicurezza e di preferenza UE di cui agli articoli 9, 10 e 51, compresa l'applicazione dell'obbligo di dovuta diligenza di cui all'articolo 10, paragrafo 3 bis; c) l'esecuzione delle sottoassegnazioni indicative di cui all'articolo 4, paragrafo 2, lettera e), in particolare per le materie prime critiche, l'espansione dell'EDTIB, la mobilità militare, la connettività sicura e la protezione informatica delle infrastrutture critiche; d) l'attuazione dei servizi di consulenza e di costruzione di una riserva di progetti per quanto riguarda il fianco orientale di cui all'articolo 27, paragrafo 1 bis; e) l'uso delle procedure accelerate, di incentivazione e dal basso verso l'alto di cui all'articolo 20. Se del caso, la relazione è corredata di una proposta legislativa.

Or. en

Motivazione

È necessaria una valutazione intermedia al fine di valutare l'efficacia dell'ECF, il suo impatto sul mercato unico e sulla distribuzione geografica delle aggiudicazioni, l'attuazione dell'architettura di sicurezza e di preferenza UE, l'esecuzione delle sottoassegnazioni indicative nell'ambito di intervento n. 4 e il ricorso alle procedure accelerate e dal basso verso l'alto di cui all'articolo 20. La relazione consente al Parlamento europeo e al Consiglio di trarre le conclusioni necessarie per la restante parte del periodo di programmazione e, se del caso, per un eventuale strumento successivo.

Emendamento 3774
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Entro il 31 luglio 2031 la Commissione dovrebbe presentare al Consiglio e al Parlamento europeo una relazione sull'applicazione del presente regolamento. La relazione dovrebbe valutare, tra l'altro, quanto segue:
	a) l'effetto del Fondo europeo per la competitività sul mercato comune;
	b) l'effetto del Fondo europeo per la competitività sulla coesione economica, sociale e territoriale.
	Qualora la relazione individui squilibri significativi nell'assegnazione dei fondi o un'efficacia insufficiente, la Commissione dovrebbe, se del caso, proporre adeguamenti delle norme di attuazione o delle disposizioni sottostanti del presente regolamento per garantire una distribuzione più equilibrata ed efficace delle risorse.

Or. en

Emendamento 3775
Dan Nica, Borys Budka, Tsvetelina Penkova

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Monitoraggio dell'attuazione
	1. La Commissione dovrebbe garantire un monitoraggio annuale dell'attuazione

dell'ECF e delle sue prestazioni complessive, comprese le tendenze in termini di partecipazione e la distribuzione geografica delle azioni finanziate in tutta l'Unione, e dovrebbe informare con frequenza annuale il Parlamento europeo e il Consiglio in merito al livello di attuazione del programma. Si dovrebbero compiere i massimi sforzi per garantire che, al termine del periodo di attuazione, sia evitata una concentrazione geografica eccessiva e persistente.

Or. en

Motivazione

Le risorse dell'ECF dovrebbero essere spese allo stesso modo in tutti gli Stati membri, evitando la concentrazione solo in alcuni di essi.

Emendamento 3776
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Programma LIFE
	1. Entro il 30 giugno 2026 la Commissione presenta al Parlamento europeo e al Consiglio una proposta di regolamento che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE) per il periodo del quadro finanziario pluriennale 2028-2034.
	2. Tale regolamento stabilisce anche gli obiettivi del programma LIFE, il suo bilancio per il periodo 2028-2034, le forme di finanziamento dell'Unione e le regole di erogazione dei finanziamenti.

Or. en

Emendamento 3777
Irene Tinagli, Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Atto delegato sulle attività escluse
	Alla Commissione è conferito il potere di adottare un atto delegato conformemente all'articolo 84 al fine di integrare il presente regolamento specificando ulteriormente l'elenco delle attività escluse che non sono ammissibili al finanziamento nell'ambito dello strumento InvestEU ECF.
	Tali atti delegati garantiscono la coerenza con il diritto dell'Unione, riflettono gli sviluppi tecnologici e di mercato e tengono conto di considerazioni ambientali, sociali e in materia di diritti fondamentali.

Or. en

Emendamento 3778
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 84 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 bis
	Programma LIFE
	1. Entro il 30 giugno 2026 la Commissione presenta al Parlamento europeo e al Consiglio una proposta di regolamento che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima

(LIFE) per il periodo del quadro finanziario pluriennale 2028-2034.

2. Tale regolamento stabilisce anche gli obiettivi del programma LIFE, il suo bilancio per il periodo 2028-2034, le forme di finanziamento dell'Unione e le regole di erogazione dei finanziamenti.

Or. en

Emendamento 3779
Rihards Kols
a nome del gruppo ECR

Proposta di regolamento
Articolo 84 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 84 ter
	Monitoraggio e indicatori di prestazione
	1. La Commissione monitora l'attuazione dell'ECF sulla base di una serie di indicatori chiave di prestazione, che, oltre a quelli previsti dal regolamento (UE, Euratom) 2024/2509, comprendono almeno: a) la quota di aggiudicazioni per Stato membro e per ambito di intervento; b) la quota di aggiudicazioni destinate alle PMI e alle piccole imprese a media capitalizzazione e i corrispondenti tempi di concessione; c) per le attività di cui all'articolo 3, paragrafo 2, lettera d), la quota di aggiudicazioni che riguardano capacità di produzione situate in Stati membri confinanti con la Federazione russa, la Repubblica di Bielorussia o l'Ucraina; e) la quota della garanzia di bilancio nell'ambito dello strumento InvestEU ECF utilizzata per Stato membro e per settore; f) l'uso delle procedure accelerate, di incentivazione e dal basso verso l'alto di cui all'articolo 20. 2. I dati di cui al paragrafo 1 sono messi a disposizione del pubblico con frequenza annuale, in un formato leggibile

meccanicamente, fatta salva la protezione delle informazioni classificate, sensibili non classificate o commercialmente riservate.

Or. en

Motivazione

The Commission proposal does not specify the key performance indicators by which the implementation of the ECF will be monitored, beyond the general reporting obligations under the Financial Regulation. The amendment establishes a minimum set of indicators that enable the European Parliament, the Council and Member States to assess the geographical distribution of awards, the participation of SMEs, the deployment of the budgetary guarantee, and the use of the experimental procedures established under Article 20. The publication obligation reflects the principle of transparency set out in Article 15 TFEU.

Emendamento 3780
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 87 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Modifiche del regolamento ***[EDIP]***	Modifiche del regolamento ***(UE) 2025/2643***

Or. en

Emendamento 3781
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 87 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Modifiche del regolamento ***[EDIP]***	Modifiche del regolamento ***(UE) 2025/2643***

Or. en

Emendamento 3782
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 87 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il capo I, il capo II, fatta eccezione ***per le disposizioni relative allo strumento di sostegno per l'Ucraina [da confermare dopo l'adozione dell'EDIP]***, e il capo ***V*** del regolamento (UE) ***[EDIP]*** sono abrogati [a decorrere dal 1º gennaio 2028].	3. Il capo I, il capo II, fatta eccezione per ***la sezione 4 relativa agli appalti***, e il capo ***IV*** del regolamento (UE) ***2025/2643*** sono abrogati [a decorrere dal 1º gennaio 2028].

Or. en

Emendamento 3783
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 87 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il capo I**,** il capo II, fatta eccezione per ***le disposizioni relative allo strumento di sostegno per l'Ucraina [da confermare dopo l'adozione dell'EDIP], e il capo V*** del regolamento (UE) ***[EDIP]*** sono abrogati [a decorrere dal 1º gennaio 2028].	3. Il capo I ***e*** il capo II, fatta eccezione per ***la sezione 3 relativa al Fondo per accelerare la trasformazione delle catene di approvvigionamento della difesa di cui all'articolo 14,*** del regolamento (UE) ***2025/2643*** sono abrogati [a decorrere dal 1º gennaio 2028].

Or. en

Emendamento 3784
Martin Hojsík, Sigrid Friis

Proposta di regolamento
Articolo 87 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 87 bis
	Modifiche del regolamento (UE) 2021/783

Il regolamento (UE) 2021/783 è così modificato:

1) l'articolo 1 è sostituito dal seguente:

"Articolo 1

Oggetto

Il presente regolamento istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE) ("programma LIFE") per il periodo compreso tra il 1º gennaio 2028 e il 31 dicembre 2034.

Il presente regolamento stabilisce anche gli obiettivi del programma LIFE, il suo bilancio, le forme di finanziamento dell'Unione, la sua gestione diretta e le regole di erogazione dei finanziamenti.".

Or. en

Motivazione

L'emendamento mira a ripristinare un programma LIFE autonomo, che sarà gestito direttamente con norme di finanziamento chiare e trasparenti e attuato in tutti gli Stati membri dell'UE.

Emendamento 3785
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Niels Fuglsang

Proposta di regolamento
Articolo 87 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 87 bis
	Modifiche del regolamento (UE) 2021/783
	Il regolamento (UE) 2021/783 è così modificato:
	1) l'articolo 1 è sostituito dal seguente:
	"Articolo 1 ***Oggetto*** ***Il presente regolamento istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per***

il clima (LIFE) ("programma LIFE") per il periodo compreso tra il 1º gennaio 2028 e il 31 dicembre 2034.

Il presente regolamento stabilisce anche gli obiettivi del programma LIFE, il suo bilancio, le forme di finanziamento dell'Unione e le regole di erogazione dei finanziamenti.".

Or. en

Emendamento 3786
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 87 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 87 bis
	Modifiche del regolamento (UE) 2021/783
	Il regolamento (UE) 2021/783 è così modificato:
	1) l'articolo 1 è sostituito dal seguente:
	"Articolo 1
	Oggetto
	Il presente regolamento istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE) ("programma LIFE") per il periodo compreso tra il 1º gennaio 2028 e il 31 dicembre 2034. Il presente regolamento stabilisce anche gli obiettivi del programma LIFE, le forme di finanziamento dell'Unione e le regole di erogazione dei finanziamenti.".

Or. en

Emendamento 3787
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Nikos Papandreou, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis, Victor Negrescu, Estelle Ceulemans, Raphaël Glucksmann

Proposta di regolamento
Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) regolamento (UE) 2021/522 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 24 marzo 2021, che istituisce un programma d'azione dell'Unione in materia di salute per il periodo 2021-2027 ("programma UE per la salute") (EU4Health) e che abroga il regolamento (UE) n. 282/2014;	***soppresso***

Or. en

Motivazione

In alternativa all'inclusione della salute in un ambito di intervento dell'ECF, sosteniamo il ripristino di un programma EU4Health autonomo.

Emendamento 3788
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Niels Fuglsang

Proposta di regolamento
Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) regolamento (UE) 2021/783 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 29 aprile 2021, che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE), e abroga il regolamento (UE) n. 1293/2013.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3789
Martin Hojsík, Sigrid Friis

Proposta di regolamento

Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) regolamento (UE) 2021/783 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 29 aprile 2021, che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE), e abroga il regolamento (UE) n. 1293/2013.	***soppresso***

Or. en

Motivazione

La soppressione proposta riflette la preferenza dell'autore per l'istituzione di un programma LIFE autonomo.

Emendamento 3790
Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) regolamento (UE) 2021/783 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 29 aprile 2021, che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE), e abroga il regolamento (UE) n. 1293/2013.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3791
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) regolamento (UE) 2021/783 del Parlamento europeo e del Consiglio, del	***soppresso***

29 aprile 2021, che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE), e abroga il regolamento (UE) n. 1293/2013.

Or. en

Emendamento 3792
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 88 – paragrafo 4 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) regolamento (UE) 2021/783 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 29 aprile 2021, che istituisce un programma per l'ambiente e l'azione per il clima (LIFE), e abroga il regolamento (UE) n. 1293/2013.	***soppresso***

Or. en